

SPONZORSKÁ ZMLUVA

Táto Sponzorská zmluva (ďalej v texte len ako „**Zmluva**”) je uzatvorená medzi:

Obchodné meno: **Johnson & Johnson, s.r.o.**
Právna forma: spoločnosť s ručením obmedzeným
Sídlo: Karadžičova 12, 821 08 Bratislava
IČO: 31 345 182
DIČ: SK2020300931
IBAN: SK93 8130 0000 0020 0090 1502
Zapísaná v: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sro,
Vložka č.: 4598/B

(ďalej v texte len ako „**Spoločnosť**”)

a

Obchodné meno: **Univerzita Komenského v Bratislave, Lekárska fakulta**
Právna forma: Verejnoprávna inštitúcia zriadená zákonom č. 131/2002 Z.z.
o vysokých školách ako verejná vysoká škola
Sídlo: Špitálska 24, 813 72 Bratislava 1
IČO: 00397865
DIČ: 2020845332
Zapísaná v registri organizácií 5.6.1982

(ďalej v texte len ako „**Príjemca**”)

(Spoločnosť a Príjemca ďalej v texte len ako „**Strana**” a spoločne ako „**Strany**”)

VZHLADOM NA TO, ŽE Spoločnosť má záujem poskytnúť Príjemcovi sponzorský dar, ako je definovaný v tejto Zmluve (ďalej v texte len ako „**Sponzorský dar**”);

VZHLADOM NA TO, ŽE Spoločnosť a Príjemca majú záujem upraviť podmienky poskytnutia Sponzorského daru Príjemcovi zo strany Spoločnosti;

SA STRANY DOHODLI NASLEDOVNE:

I. Účel Zmluvy

1. Spoločnosť sa zaväzuje poskytnúť Príjemcovi Sponzorský dar vo výške **3 500,00 EUR**. Príjemca sa zaväzuje Sponzorský dar použiť výlučne na účely podpory projektu (ďalej v texte len ako „Projekt”):

Odborne-edukačný pobyt lekára: MUDr. Katarína Rejleková, PhD.

Pracovné zradenie: odborný asistent /lekár

Miesto edukačného pobytu: Memorial Sloan Kettering Cancer Center, New York, USA

Doba trvania grantu: 12/2018 – 08/2019

2. Prijemca sa zaväzuje Sponzorský dar použiť výlučne na úhradu nákladov priamo spojených s Projektom v zmysle žiadosti Prijemcu, ktorá je uvedená v prílohe č. 1 tejto Zmluvy a tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy.
3. Prijemca a Spoločnosť sú uzročení so skutočnosťou a potvrdzujú, že výška Sponzorského daru je určená vo vzťahu k rozpočtu Projektu pripraveného Prijemcom, ktorý odráža priame náklady Projektu stanovené v dobrej viere, že nebola určená spôsobom, ktorý zohľadňuje objem alebo hodnotu akéhokoľvek obchodu inak vytvoreného medzi Prijemcom a Spoločnosťou a že nezaväzuje Prijemcu na kúpu, používanie, odporúčanie alebo zabezpečenie používania akýchkoľvek produktov Spoločnosti.
4. Prijemca sa zaväzuje poskytnúť Spoločnosti všetku potrebnú súčinnosť v súvislosti s poskytnutím Sponzorského daru Prijemcovi.
5. Prijemca sa zaväzuje umožniť Spoločnosti nahliadnuť do účtovných záznamov Prijemcu týkajúcich sa Projektu a to v rozsahu stanovenom Spoločnosťou. Prijemca sa zároveň zaväzuje zabezpečiť, aby účasť Spoločnosti na Projekte bude zverejnená osobám majúcim na Projekte podiel, majúcim z neho výhody alebo inak sa na Projekte zúčastneným.
6. Prijemca sa zaväzuje poskytnúť Spoločnosti podrobný účtovný rozpis a podklady preukazujúce akým spôsobom boli prostriedky Sponzorského daru rozdelené medzi jeho jednotlivých prijímateľov či inak vynaložené a to do jedného roka odo dňa podpisu tejto Zmluvy.
7. Strany výslovne potvrdzujú a vyhlasujú, že účelom poskytnutia Sponzorského daru nie je v žiadnom prípade reklama akéhokoľvek produktu Spoločnosti alebo spoločností patriacich do skupiny Johnson & Johnson a ani nie je žiadnym spôsobom (priamym alebo nepriamym) k žiadnej reklame akéhokoľvek produktu Spoločnosti alebo spoločností patriacich do skupiny Johnson & Johnson naviazaná.
8. Prijemca sa zaväzuje využiť Sponzorský dar v súlade s Etickým kódexom AIFP. V prípade hradenia **cestovných nákladov a ubytovania** na odborných vzdelávacích podujatiach bude Prijemca postupovať nasledovne:
 - podporu poskytne len zdravotníckym pracovníkom spĺňajúcim kritériá uvedené v písomnej žiadosti, ktorá je **Prílohou č. 1** tejto zmluvy
 - leteckú dopravu zabezpečí v triede „economy“,
 - príchod na odborné vzdelávacie podujatie bude do 24 hodín pred zahájením oficiálneho programu a odchod do 24 hodín po jeho skončení
 - ubytovanie bude primerané, maximálne v 4 hviezdíčkových hoteloch
9. Prijemca prehlasuje, že je poskytovateľom zdravotnej starostlivosti v zmysle zákona č. 578/2004 Z. z. o poskytovateľoch zdravotnej starostlivosti, zdravotníckych pracovníkoch, stavovských organizáciách v zdravotníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov. S ohľadom na vyššie uvedené Spoločnosť poukáže na účet Prijemcu sumu podľa článku I bodu 1 tejto Zmluvy a **uplatní zrážkovú daň** v zmysle § 43 ods. 3 písm. o) a § 43 ods. 10 zákona č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov (ďalej v texte len ako „**Zákon o dani z príjmov**“).

10. Sponzorský dar bude Prijemcovi uhradený na nasledovný účet:

Názov účtu:	LF UK Bratislava
Číslo účtu:	7000135265/8180
Názov banky:	Štátna pokladnica
Sídlo banky:	Radlinského 32, P.O. BOX 13, 810 05 Bratislava 15
IBAN:	SK21 8180 0000 0070 0013 5265
SWIFT:	SPSRSKBA

II. Odstúpenie od Zmluvy

1. Spoločnosť má právo od tejto Zmluvy odstúpiť a od Prijemcu požadovať vrátenie Sponzorského daru v prípade, že:
 - i. Prijemca použije Sponzorský dar v rozpore s touto Zmluvou na iný ako určený účel;
 - ii. Prijemca neposkytne Spoločnosti doklady a súčinnosť k tomu, aby mohla Spoločnosť kontrolovať využitie Sponzorského daru;
 - iii. Prijemca poruší inú povinnosť ustanovenú touto Zmluvou.
2. Prijemca sa zaväzuje, že v prípade keď Spoločnosť odstúpi od Zmluvy, vráti nevyčerpanú časť Sponzorského daru na účet Spoločnosti uvedený v záhlaví tejto Zmluvy. Tým nie je dotknuté právo Spoločnosti požadovať vrátenie celého Sponzorského daru.

III. Záverčné ustanovenia

1. Prijemca týmto prijíma Sponzorský dar poskytnutý Spoločnosťou na základe podmienok definovaných v tejto Zmluve a zaväzuje sa ho použiť výlučne na účely Projektu.
2. Práva vyplývajúce z tejto Zmluvy nemôžu byť postúpené bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Strany.
3. Ak niektoré ustanovenia tejto Zmluvy budú Strany, súd alebo iné kompetentné orgány považovať za neplatné alebo nevymáhateľné, potom takéto ustanovenie tejto Zmluvy bude neplatné iba v dotknutom a v najužšom možnom rozsahu, pričom jeho zvyšná časť, význam a dopady ako aj ostatné ustanovenia Zmluvy zostávajú v platnosti. Strany sa zaväzujú takéto neplatné ustanovenie Zmluvy nahradiť dohodou svojím obsahom najbližším duchu takého neplatného ustanovenia rešpektujúc požiadavky kogentných ustanovení právnych predpisov. Nič v tejto Zmluve nesmie byť interpretované ako založenie združenia, spoločného podniku, spoluvlastníctva alebo pracovnoprávneho pomeru alebo inej účasti na spoločnom alebo solidárnom podnikaní medzi Stranami.
4. Práva a povinnosti Strán touto Zmluvou výslovne neupravené sa riadia príslušnými právnymi predpismi Slovenskej republiky v platnom znení.

5. Žiadna zo Strán nebude konať nič, čo je zakázané národnými či inými právnymi predpismi zameranými proti korupcii (ďalej spoločne v texte len ako „Protikorupčné predpisy“), ktoré sa môžu vzťahovať na jednu či obe Strany. Bez toho, aby tým bolo dotknuté predchádzajúce ustanovenie, žiadna zo Strán nevykoná platby ani neponúkne alebo neprevedie čokoľvek, čo by malo nejakú hodnotu, v prospech predstaviteľa či zamestnanca verejnej správy, predstaviteľa politickej strany, kandidáta na politickú funkciu či akejkol'vek tretej strany v súvislosti s predmetom tejto Zmluvy takým spôsobom, ktorý by porušoval Protikorupčné predpisy.
6. Prijemca vyhlasuje, že si je vedomý svojich práv a povinností vyplývajúcich z príslušných právnych predpisov Slovenskej republiky, a to najmä, avšak nielen, zo zákona č. 362/2011 Z.z. o liekoch a zdravotníckych pomôckach a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „Zákon o liekoch“) a zaväzuje sa ich dodržiavať. Prijemca osobitne berie na vedomie a súhlasí, že v zmysle § 18 ods. 15 Zákona o liekoch je Spoločnosť v prípade, ak Prijemca poskytne odmenu alebo akékoľvek peňažné alebo nepeňažné plnenie, ktoré bude Prijemcovi poskytnuté v zmysle tejto Zmluvy zo strany Spoločnosti, zdravotníckemu pracovníkovi alebo poskytovateľovi zdravotnej starostlivosti, povinná zverejniť identifikačné údaje Prijemcu a výšku takto poskytnutých plnení zdravotníckemu pracovníkovi alebo poskytovateľovi zdravotnej starostlivosti zo strany Prijemcu. Pre tento účel Prijemca berie na vedomie a súhlasí, že v zmysle § 18 ods. 16 Zákona o liekoch je Prijemca v prípade, ak poskytne odmenu alebo akékoľvek peňažné alebo nepeňažné plnenie, ktoré bude Prijemcovi poskytnuté v zmysle tejto Zmluvy zo strany Spoločnosti, zdravotníckemu pracovníkovi alebo poskytovateľovi zdravotnej starostlivosti, povinný Spoločnosti v elektronickej podobe oznámiť zoznam zdravotníckych pracovníkov a poskytovateľov zdravotnej starostlivosti, ktorým boli takéto plnenia poskytnuté, v rozsahu podľa ustanovení § 18 ods. 12 a 13 Zákona o liekoch, a to v lehote do 30 dní od ich poskytnutia.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak Prijemca poruší akúkoľvek povinnosť uvedenú v tomto článku Zmluvy (najmä, avšak nielen, ak Prijemca oznámi Spoločnosti nesprávne alebo neúplné informácie o zdravotníckych pracovníkoch a/alebo poskytovateľoch zdravotnej starostlivosti, ktorým Prijemca poskytol odmenu alebo akékoľvek peňažné alebo nepeňažné plnenie, ktoré bolo Prijemcovi poskytnuté v zmysle tejto Zmluvy zo strany Spoločnosti, resp. nesprávne alebo neúplné informácie o výške takto poskytnutých plnení, alebo ak tieto informácie Spoločnosti v Zákone o liekoch stanovenej dobe neoznámi vôbec), prípadne akúkoľvek povinnosť vyplývajúcu z príslušných právnych predpisov Slovenskej republiky (vrátane najmä, avšak nielen, Zákona o liekoch), je Prijemca povinný nahradiť Spoločnosti akúkoľvek a všetku škodu, straty, sankcie, pokuty, záväzky a iné nároky, ktoré Spoločnosti vzniknú.
8. Záväzky Strán obsiahnuté v bodoch 6. a 7. tohto článku Zmluvy zostanú v platnosti a účinnosti aj v prípade zániku tejto Zmluvy z akéhokoľvek dôvodu.
9. Prijemca je pri plnení povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy povinný postupovať v súlade s príslušnými právnymi predpismi, ako aj príslušnými internými predpismi Spoločnosti ako môže byť uvedené v dodatkoch tejto Zmluvy alebo priebežne komunikované Prijemcovi zo strany Spoločnosti.
10. Pokiaľ to povoľujú miestne zákony, predpisy a zmluvné záväzky Prijemcu, Prijemca informuje Spoločnosť v prípade, ak Prijemca dosiahne pozíciu s vplyvom na nákupné

rozhodnutia vládneho subjektu alebo inštitúcie zdravotnej starostlivosti vo vlastníctve alebo pod podstatnou kontrolou štátu alebo verejnej inštitúcie. Takéto nákupné rozhodnutia sa môžu týkať, napríklad, verejných súťaží vyhlásených zdravotníckymi subjektmi alebo rozhodnutí vybraných výborov štátnych nemocníc. V prípade takéhoto oznámenia Príjemcom, Spoločnosť má právo vypovedať túto Zmluvu s okamžitou účinnosťou písomnou výpoveďou. V prípade, ak také oznámenie Spoločnosti nie je povolené miestnymi zákonmi, nariadeniami alebo zmluvnými záväzkami Príjemcu, Príjemca upovedomí osobu, ktorá rozhoduje o nákupe v príslušnej vládnej organizácii, inštitúcii alebo nemocnici o finančnom vzťahu Príjemcu so Spoločnosťou pred tým, ako je urobené akékoľvek nákupné rozhodnutie.

11. V prípade, ak plnenie tejto Zmluvy Príjemcom podlieha profesijným a/alebo zamestnaneckým pravidlám vyžadujúcim súhlas profesijnej organizácie a/alebo zamestnávateľa, Príjemca zaručuje, že získa takýto súhlas pred začiatkom plnenia tejto Zmluvy. Na základe žiadosti Spoločnosti, Príjemca bezodkladne poskytne písomný dôkaz o príslušnom(ých) súhlase(och). Navyše, Príjemca súhlasí s tým, aby Spoločnosť bola oprávnená zverejniť existenciu a obsah tejto Zmluvy príslušnej profesijnej organizácii a/alebo zamestnávateľovi a/alebo príslušnej inštitúcii a/alebo vládny subjektom, do ktorých pôsobnosti Príjemca spadá alebo Národnému centru zdravotníckych informácií, a v prípade, ak to budú príslušné právne predpisy od Spoločnosti vyžadovať, poskytnúť takýmto subjektom, organizáciám a/alebo inštitúciiám príslušné údaje o Príjemcovi, najmä jeho meno, priezvisko a adresu bydliska (ak je to aplikovateľné).
12. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch origináloch, pričom každá zo Strán dostane jeden z nich.
13. Táto Zmluva predstavuje úplnú dohodu medzi Stranami týkajúcu sa predmetu tejto Zmluvy a nahrádza akýkoľvek sľub, dohodu alebo súhlas týkajúci sa predmetu tejto Zmluvy uzavretý medzi Stranami, jej zástupcami alebo zamestnanci pred podpisom tejto Zmluvy.
14. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia tejto Zmluvy sú platné len v podobe písomných vzostupne číslovaných dodatkov, podpísaných oboma Stranami.
15. Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma Stranami, avšak v prípade, ak je táto Zmluva povinne zverejňovaná zmluvou podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (zákon o slobode informácií) (ďalej len "Zákon o slobode informácií"), táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma Stranami, nie však skôr ako udelením súhlasu príslušným orgánom (ak príslušný právny predpis udelenie takého súhlasu vyžaduje) a účinnosť v súlade s ustanovením § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa § 5a Zákona o slobode informácií.

Update December 2017-version 04 2017/12

Na dôkaz svojej pravej a slobodnej vôle byť ustanoveniami tejto Zmluvy viazaní k nej osoby konajúce za zmluvné Strany pripojujú svoje podpisy.

V Bratislave, dňa [redacted]

V Bratislave, dňa ... [redacted]

[redacted]
Johnson & Johnson, s.r.o.

(Spoločnosť)

[redacted]
Univerzita Komenského v Bratislave
Lekárska fakulta
Prof. MUDr. Juraj Šteňo, DrSc, dekan
(Príjemca)

Príloha č. 1: Žiadosť Príjemcu

Údaje na internú potrebu spoločnosti Johnson & Johnson, s.r.o.:
(táto časť sa vyplňa pred samotným podpisom konateľ'a)

Katégoria zmluvy podľa FCPA (zodpovedajúce zaškrtnite):

HCP/GO

iné

Meno, podpis a WWID zamestnanca Johnson & Johnson, s.r.o.
zodpovedného za vecnú správnosť poskytovaných údajov
a súlad s HCBI pravidlami

MVDr. Gabriela Frolová, 16500142

ICD Number: 1250800
iCONNECT Event Number: EV00172141
Template v.6

6 / 6



Univerzita Komenského v Bratislave

LEKÁRSKA FAKULTA

Špitálska 24, 813 72 Bratislava 1

tel.: +421 2 59357 466, fax: +421 2 59357 201, e-mail: dekan.sekretariat@fmed.uniba.sk

DEKAN

PROF. MUDr. JURAJ Š T E Ň O, DrSc.



Janssen, divízia Johnson&Johnson s r.o.

MVDr. Gabriela Frolová

Medical Manager Oncology

Karadžičova 12, CBC III

821 08 Bratislava

V Bratislave 24.11.2018

Vážená MVDr. Gabriela Frolová,

V mene Lekárskej fakulty Univerzity Komenského v Bratislave (LF UK), si dovoľujem požiadať spoločnosť Janssen, divízia Johnson&Johnson, s.r.o.

o poskytnutie Edukačného grantu vo výške 3 500,-eur

Terapeutická oblasť, ku ktorej sa edukačný grant vzťahuje: Onkológia – urogenitálne malignity

Účel využitia edukačného grantu: odborne – **edukačný pobyt lekára : MUDr. Katarína Rejleková, PhD.** - odborný asistent II.onkologickej kliniky LF UK a Národného onkologického ústavu (NOÚ).

Miesto edukačného pobytu : Memorial Sloan Kettering Cancer Center, New York, USA

Doba trvania grantu : 12/2018 – 08/2019

Účel edukačného pobytu

- Kontinuálne prehlbovanie znalostí v oblasti diagnostiky a liečby urogenitálnych nádorov, nádorov z germinatívnych buniek, ktorými sa zaoberám i v NOÚ
- Nadviazanie a rozšírenie spolupráce s popredným zahraničným pracoviskom, ktoré sa radí medzi celosvetovú špičku v terapii urogenitálnych malignít, s perspektívou dlhodobej odbornej kolaborácie
- Implementácia nadobudnutých skúseností na zdokonalenie výskumu na II.onkologickej klinike lekárskej fakulty UK v Bratislave a následne by som rada skúsenosti aj publikovala

Použitie finančných prostriedkov: na čiastočné pokrytie nákladov na ubytovanie a letenku v roku 2019

Maximálne sa bude jednať o 4*hotel pre lekára-stážistu a nepresiahne čiastku stanovenú v zmysle nároku na denné limity počas pracovnej cesty pre USA.



Univerzita Komenského v Bratislave

LEKÁRSKA FAKULTA



Špitálska 24, 813 72 Bratislava 1

tel.: +421 2 59357 466, fax: +421 2 59357 201, e-mail: dekan.sekretariat@fmed.uniba.sk

DEKAN

PROF. MUDr. JURAJ ŠTEŇO, DrSc.

Odôvodnenie edukačného pobytu:

LF UK Bratislava a jej pracoviská (napr. NOÚ) dlhodobo implementujú stratégiu podpory vzdelávania a rozvoja svojich zamestnancov. Edukácia našich odborníkov sa uskutočňuje kontinuálne a rôznymi formami, tak v domácom prostredí ako i v zahraničí, a to formou študijného pobytu na popredných zahraničných pracoviskách, kde lekári získavajú cenné znalosti, zručnosti a skúsenosti zo zdravotníckych zariadení a univerzít s najvyšším stupňom implementácie EBM.

V rámci podpory vzdelávania našich lekárov pre rok 2019 sú plánované zahraničné vzdelávacie pobyty v Memorial Sloan Kettering Cancer Center (MSKCC), New York. Toto pracovisko je považované za jedno zo svetovo najvýznamnejších centier pre liečbu a výskum urogenitálnych nádorov. Naviazaná spolupráca s MSKCC je jednou z ciest k tzv. „best clinical practise experience exchange“.

Kandidáti na zahraničný pobyt sú zvažovaní podľa miery zapojenia do klinickej ale i vedeckej aktivity, a to v rámci nášho pracoviska, ale i z pohľadu prínosu pre slovenskú onkologickú obec. Primárne je podpora vzdelávania na zahraničných pracoviskách určená pre odborného asistenta II. onkologickej kliniky LF UK a Národného onkologického ústavu (NOU), ktorý je aktívny v prezentačnej a publikačnej činnosti.

Vzdelávacím pobytom našich lekárov v Memorial Sloan Kettering Cancer Center (MSKCC) chceme dosiahnuť horeuvedené ciele projektu a etablovať ich na domácom pracovisku.

Prehlasujeme, že sme v rámci žiadostí o finančné príspevky v predchádzajúcom kalendárnom roku neboli príjemcami finančnej podpory od spoločnosti Janssen, Johnson&Johnson, s r.o.

V prípade schválenia finančných prostriedkov, v prílohe zasielame identifikačné a fakturačné údaje LF UK.

Za kladné vybavenie našej žiadosti vopred ďakujeme.

S úctou

.....
Prof. MUDr. Juraj Šteňo DrSc.
Dekan

Lekárska fakulta Univerzity Komenského v Bratislave

Kontaktná osoba :

Ing. Soňa Kostrianová, Projektová manažérka, Projektové centrum LF UK

Tel: [REDACTED]

e-mail: [REDACTED]